



BANCO CENTRAL EUROPEO

7 de mayo de 2002

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 3 de mayo de 2002

#### I. Partidas no relacionadas con operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 3 de mayo de 2002, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) se redujo en EUR 1.900 millones hasta situarse en el nivel de EUR 258.300 millones, debido a una disminución de EUR 1.900 millones de los activos frente al FMI, mientras que otros activos en moneda extranjera permanecieron prácticamente sin variación en la cifra de EUR 227.200 millones.

Las reservas mantenidas por el Eurosistema de **valores negociables emitidos en euros por residentes en la zona del euro** (partida 7 del activo) se situaron en EUR 30.100 millones, tras registrar un descenso de EUR 300 millones. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) aumentó en EUR 8.000 millones hasta alcanzar el nivel de EUR 294.500 millones. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se redujeron en EUR 10.300 millones hasta la cifra de EUR 47.300 millones.

#### II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) descendió en EUR 1.000 millones hasta situarse en la cifra de EUR 165.000 millones. El martes 30 de abril de 2002, venció una **operación principal de financiación** de EUR 49.000 millones y se liquidó otra nueva por el mismo valor.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue prácticamente inapreciable, aproximadamente igual al registrado la semana anterior, mientras

que el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de EUR 1.100 millones, frente al importe de EUR 100 millones registrado la semana anterior.

### **III. Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro**

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) disminuyeron en EUR 3.300 millones hasta la cifra de EUR 128.800 millones.

**Banco Central Europeo**

División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Se permite su reproducción, siempre que se cite la fuente**



BANCO CENTRAL EUROPEO

## Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 3 de mayo de 2002

(millones de euros)

Activo	Saldo al 3 de mayo de 2002	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones	Pasivo	Saldo al 3 de mayo de 2002	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones
1 Oro y derechos en oro	139.502	0	1 Billetes en circulación	294.502	7.986
2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro			2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria		
2.1 Activos frente al FMI	31.123	-1.881	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	128.775	-3.329
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	229.458	-1.904	2.2 Facilidad de depósito	1.083	964
	260.581	-3.785	2.3 Depósitos a plazo	0	0
3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro	23.971	641	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0
4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro			2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	1	1
4.1 Depósitos, valores y préstamos	5.223	369		129.859	-2.364
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro	2.185	-65
	5.223	369	4 Certificados de deuda emitidos	2.939	0
5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria			5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro		
5.1 Operaciones principales de financiación	109.001	2	5.1 Administraciones Públicas	47.341	-10.348
5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo	59.999	0	5.2 Otros pasivos	5.928	65
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0		53.269	-10.283
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro	9.597	1.167
5.5 Facilidad marginal de crédito	14	-7	7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro	1.428	30
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	17	8	8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro		
	169.031	3	8.1 Depósitos y otros pasivos	17.841	-1.283
6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro	259	22	8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0
7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro	30.135	-328		17.841	-1.283
8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas	67.708	2	9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI	6.990	0
9 Otros activos	87.422	-1.926	10 Otros pasivos	64.561	-231
			11 Cuentas de revalorización	136.887	0
			12 Capital y reservas	63.775	41
<b>Total activo</b>	<b>783.833</b>	<b>-5.002</b>	<b>Total pasivo</b>	<b>783.833</b>	<b>-5.002</b>

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.